

**Questions au Feuilleton—Suite**

- Fonction publique, bilinguisme, politique (M. Herbert), 1817 (M. Alexander), 3521-2 (M. D. Munro), 4428-9 (M. Howie), 5114, 6051
- Fonction publique, Commission (M. Brisco), 4470 (M. Epp), 7024
- Fonds enregistré de revenu de retraite, régime (M. Alexander), 4893
- Forces canadiennes (M. Howie), 1655, 1733 (M. McKinnon), 1766 (M. Howie), 1817-8 (M. Schellenberger), 2106 (M. Howie), 2110-1 (M. Jones et Howie), 2115 (M. Howie), 2309-11 (M. Jones), 3522, 3837 (M. McKinnon), 3837 (M. Epp), 4068 (M. S. Knowles), 4386-7 (M. Oberle), 5149, 5512 (M. McKinnon), 6970, 7021 (M. Towers), 7013 (M. Howie), 7023 (M. Francis), 7044-5, 7048
- Forêts, industrie (M. Howie), 4170 (M. C.-E. Dionne), 5280
- Forêts, tordeuse des bourgeons de l'épinette (M. Howie), 2111
- Formation professionnelle des adultes, programme (M<sup>lle</sup> Nicholson), 6989-90
- Fraser, fleuve (M. Patterson), 2525 (M. Friesen), 2973
- Fredericton, N.-B., Centre communautaire de Sainte-Anne (M. Howie), 6985
- Froid hivernal (M. Yewchuk), 5193
- Fromage (M. Cossitt), 2042-3 (M. A. Lambert), 5462-3
- Fruits et légumes (M. Howie), 1818 (M. Marshall), 2115, 5595 (M. Brisco), 6724
- Garde-côtière (M. Marshall), 4248 (M. Howie), 6120
- GATT, négociations (M. Mazankowski), 6828-9
- Gendarmerie royale du Canada (M. Cossitt), 518 (M. Howie), 2351 (M. McKinnon), 4470 (M. S. Knowles), 4838 (M. Broadbent), 4891 (M. S. Knowles), 4786 (M. Oberle), 5320 (M. G. Caouette), 5825 (M. Cossitt), 6974 (M. Oberle), 6986 (M. Cossitt), 7022
- Gouvernement
- Contrats, achats, etc. (M. MacKay), 609 (M. Howie), 6975 (M. Alexander), 6978-9
  - Décentralisation (M. Herbert), 1654
  - Législation par décrets du conseil (M. Cossitt), 3408
  - Publicité, dépenses (M. Balfour), 6949-50
- Gouvernement, dépenses (M. Schumacher), 4202
- Grande-Bretagne (M. Jones), 1653
- Grèves et différends, (M. Howie), 4066 (M. MacKay), 6120
- Grippe porcine (M. Yewchuk), 3799
- G.T.E. Lenkurt Electric (Canada) Ltd. (M. Leggatt), 4552
- Guay, l'hon. Joseph (M. Epp), 6575
- Guerre chimique (M. Jones), 5826
- Habitation (M. Firth), 1255 (M. Howie), 2112, 2182, 2311 (M<sup>me</sup> Pigott), 2745 (M. Howie), 2745-6 (M. Beaudoin), 2746 (M. Marshall), 3406 (M. D. Munro), 343&ed375;-14 (M. Herbert et McKinnon), 3521 (M<sup>me</sup> Pigott), 3987 (M. Herbert), 4035, 4509-10 (M. McGrath), 4510-1 (M. Herbert), 5878 (M<sup>me</sup> Pigott et M. Howie), 6351-2 (M. Howie), 6354 (M. Mazankowski), 6527
- Hamilton, Ont., aéroport (Mount Hope) (M. Alexander), 6352
- Handicapés et invalides (M. Laprise), 2671
- Hawker-Siddeley Limitée, N.-É. (M. MacGuigan), 6865
- Hôpitaux pour anciens combattants (M. Herbert), 1655 (M. Howie), 2116, 2390 (M. Schumacher), 4202-3
- Huiles de graissage, recyclage, études, etc. (M. Elzinga), 1816
- Hull, Qué., édifices fédéraux (M. McCleave), 2784
- Immigrants (M. Laprise), 3837 (M. Dick), 7045
- Immigration (M. Schumacher), 6983 (M. Epp), 7013 (M. Alexander), 7045-6 (M. Jones), 7047
- Impôt sur le revenu (M. Laprise), 1654-5, 2044 (M. Howie), 2110-1 (M. Herbert), 2388-9 (M. C.-E. Dionne), 4068 (M. Schumacher), 5283 (M. Balfour), 6120 (M. Alexander), 7025, (M. Cossitt), 6995-6

**Questions au Feuilleton—Suite**

- Industrie et Commerce, ministère (M. Jones), 1450 (M. Howie), 2111 (M. Crosbie), 6974
- Industries (M. Yewchuk), 1767 (M. Howie), 2044
- Initiatives locales, programme (M. Patterson), 3757
- Investissements étrangers (M. G. Caouette), 2669-71
- Investissements étrangers, Agence d'examen (M. Crosbie), 3667
- Jeunesse (M. Howie), 2614 (M. Marshall), 3245
- Jeunesse-Canada au travail, programme (M. Allard), 5463-4
- Jeux olympiques d'été de 1976 à Montréal (M. Towers), 4249
- Labrador Linerboard Limited, T.-N. (M. Crosbie), 6973
- Lait (M. Cossitt), 2094, 4065 (M. A. Lambert), 5413 (M. Cossitt), 5462 (M. Tessier), 5597 (M. A. Lambert), 6624, 6984 (M. Tessier), 6987-8
- Lait, industrie (M. Tessier), 6950
- Lang, M., discours (M. MacKay), 1860
- Langues officielles, Commissaire (M. McKenzie), 5636
- MacKenzie King, journal, pages consacrées à l'affaire Igor Gouzenko, disparition (M. Cossitt), 5920
- Main-d'oeuvre (M. Herbert), 3758
- Main-d'oeuvre, Centres (M. Howie), 3353
- Main-d'oeuvre, formation, programmes (M. Howie), 1817, 2111 (M. Marshall), 3408, 3759
- Main-d'oeuvre, mobilité (M. Herbert), 2113
- Main-d'oeuvre agricole (M. C.-E. Dionne), 5462
- Maladies cardio-vasculaires (M. Howie), 2234
- Manèges militaires (M. Beatty), 7025
- Manitoba (M. McKenzie), 4114-6
- Médecins (M. Orlikow), 5231-2, (M. Rynard), 7052
- Météorologie (M. Howie), 3202 (M. Howie et Robinson), 6190
- Ministères (M. Herbert), 786, 1654 (M. Friesen), 6970-1 (M. Cossitt), 7023
- Ministères et agences gouvernementales
- Abitibi, circonscription, dépenses (M. Laprise), 6828
  - Bureaux, aménagement paysagiste (M. Howie), 1862, 2389
  - Capital social aux mains du gouvernement (M. Herbert), 1498-9
  - Dépenses diverses (M. Beatty), 7046
  - Employés (M. McKenzie), 519, 609, 752, 786-8, 825-6, 876, 942-3, 983-4, 1031-2, 1078, 1124-6, 1170, 1254-5, 1300, 1358, 1414, 1450, 1500-1, 1545-6, 1595-6, 1653, 1686, 1732-3, 1813-5, 1860-2, 1903, 1952-3, 1992, 2043-4, 2096-100, 2103, 2115, 2178-9, 2234, 2307-8 (M. McKenzie et Howie), 2351 (M. McKenzie), 2440, 2576, 2669, 2836 (M. Howie), 2886 (M. McKenzie), 2973-5, 3061, 3245, 3352, 3756, 3985, 4065, 4170, 4508-9, 5413, 6971-2
  - Non canadiens (M. Jones), 6299-302
  - Voyage à Vancouver, décembre 1977, but, etc. (M. MacKay), 4695, 5113-4
- Experts-conseils, contrats (M. Howie), 2182, 2350, 3126, 4066, 6442, 6973, 7044
- Fraser Valley-Est, circonscription, dépenses (M. Patterson), 5114, 6191
- Kootenay-Ouest, circonscription, dépenses (M. Brisco), q., 6724, 6865, 6950, 6992-3
- Locaux pour bureaux, location (M. Rynard), 2101, 2308 (M. McKinley), 2785, 5773-90
- New Westminster, circonscription (M. Leggatt), 1126, 1414, 1450, 1546, 1733, 1904, 1993, 2044, 2104, 2180-1, 2233-4, 2261, 2350, 2886, 2975, 3927-8, 4065-6, 5278-9, 6485-6
- Niagara Falls-Woodstock, Ont., région, travaux d'immobilisation, plan quinquennal (M. Alexander), 6573-4
- Nickel Belt, circonscription (M. Rodriguez), 2578-9, 2614, 2673, 2922, 3012, 3203, 3246, 3296, 3359, 3620, 3758, 3930, 3986, 4034, 4067, 4249, 4471, 4891-2, 5279, 6486, 6652-3, 6975
- Papier de rebut (M. Saltsman), 3885